

## NAHALOT - CE CHABBAT NOUS ÉLEVONS LA MÉMOIRE DE:

MEYER ZAFRANI Z'L.	1 SIVAN - 24 MAI
SALOMON BENHAMOU Z'L	1 SIVAN - 24 MAI
RAPHAËL DADOUN BEN SAADA Z'L	2 SIVAN - 25 MAI
RAPHAËL BAR HANNA Z'L	5 SIVAN - 28 MAI

**ROCHE HODESH SIVAN 5780**  
**DIMANCHE 24 MAI 2020**  
 LE MOLAD SERA  
 LE VENDREDI 22 MAI 2020  
 À 11H42 + 13 PARTS DE L'HEURE

«cachérisé» leurs ustensiles avec de l'eau bouillante (hagaâla) et cuisiné de nouveaux plats de viande ? La réponse est que la révélation au Mont Sinaï eut lieu le Shabbat, un jour durant lequel l'abattage et la cuisine sont prohibés.

3.) La guematria (valeur numérique) du mot hébreu pour lait, 'halav, est de 40. Nous consommons des produits laitiers à Chavouôt en souvenir des 40 jours que passa Moché Rabbénou sur le Mont Sinaï où il reçut des instructions sur toute la Torah.

## Le Molad - Définitions et horaires

Au moment de bénir le nouveau mois à la synagogue le Chabbat qui précède Roch 'Hodech, il est de coutume d'annoncer l'heure à laquelle se fera le *molad* (la naissance de la nouvelle lune) à Jérusalem, afin de l'avoir à l'esprit en récitant la bénédiction. Traditionnellement, cet horaire est annoncé en heures, minutes et 'halakim, soit par exemple : « Le *molad* aura lieu dimanche soir à sept heures du soir, huit minutes et six 'halakim. » Un 'helek est un 1080<sup>ème</sup> d'heure, ou encore 3,33 secondes. Dans le tableau ci-après, nous avons inscrit le moment du *molad* en heures, minutes et secondes (par ex. : 7:08:23). Nous avons aussi noté le nombre de 'halakim, pour l'annonce traditionnelle à la synagogue. Tous les horaires indiqués sont ceux de Jérusalem. Ce sont ceux annoncés dans toutes les synagogues, où qu'elles se trouvent.

**INFORMATION:** www.hekhalshalom.com  
 Communauté Sépharade Hékhshal Shalom,  
 Synagogue - Kollél - Mikvé - Salle des fêtes  
 825 Gratton, Ville Saint- Laurent, H4M 2G4,  
 Tél: 514 747-4530 - Fax: 514 747-5283 - Mikvé: 514 747-7707

## Qu'est-ce que le molad ?

Le calendrier juif est basé sur le cycle de la lune, chaque mois représentant un cycle, soit le temps qu'il faut à la lune pour faire le tour de la terre.

Le *molad* est le moment de la « naissance » de la lune. Il y a en effet un point de l'orbite de la lune auquel celle-ci est positionnée exactement entre le soleil et la terre, la rendant invisible à ceux qui se trouvent à la surface de la terre. Le *molad* intervient lorsque la lune s'est suffisamment éloignée de ce point pour qu'un mince croissant de sa surface éclairée devienne visible, ce qui marque le début d'un nouveau mois juif.



Le temps qu'il faut à la lune pour accomplir une révolution autour de la terre – calculé par les Sages du Talmud et confirmé par l'observation astronomique – est de 29 jours, 12 heures et 793 'halakim (il y a 1080 'halakim ou « parties » dans une heure, de sorte qu'un 'helek équivaut à 3,33 secondes). Ceci représente la durée moyenne qui s'écoule entre un *molad* et le suivant. Toutefois, le moment exact auquel la lune devient visible varie légèrement du *molad* moyen en fonction des positions de la terre, de la lune et du soleil les unes par rapport aux autres à chaque nouveau mois, de l'endroit de la terre où se tient l'observateur, de la durée du crépuscule propre à la saison de l'année et encore d'autres variables astronomiques. Pour cette raison le calendrier juif est « ajusté » de sorte que Roch 'Hodech, le premier jour du mois, soit aussi proche que possible du moment où la lune serait vue à Jérusalem si nous nous appuyions encore sur l'observation directe de la lune pour établir le début d'un nouveau mois (comme cela se faisait jusqu'au cinquième siècle de l'ère commune). En outre, dans la mesure où un mois doit être composé de jours entiers, la durée des mois juifs alterne entre 29 et 30 jours. C'est pourquoi il arrive souvent que Roch 'Hodech tombe un jour ou plus après le *molad* moyen. (fr.chabad.org)



## CHABBAT SHALOM

LE BULLETIN HÉBDOMADAIRE  
 DE NOTRE COMMUNAUTÉ

Vol.7 - No.05

CHABBAT 23 MAI 2020 - 29 IYAR 5780

## PARACHA BAMIDBAR

Allumage des bougies  
 du Chabbat: 20:08  
 Sortie du Chabbat: 21:23  
 Rabbenou Tam: 21:40



**JUSQU'À NOUVEL ORDRE TOUTES  
 LES PRIÈRES SE FONT CHEZ SOI**

## Horaires des Offices - 2020 - 5780

Vendredi 22 MAI 2020 - 28 IYAR 5780

Minha suivie d'Arvit: 18:30 **LE SOIR OMER 44**

## CHABBAT 23 MAI 2020 - 29 IYAR 5780

Chahrit: CHEMA AVANT 9:04 ET AMIDA AVANT 10:20

Min'ha: 19:30 Arvit: 21:14 **LE SOIR OMER 45**

**VEILLE DE ROCHE HODESH SIVAN**

## Dimanche 24 MAI 2020 - 1 SIVAN 5780

Chahrit: CHEMA AVANT 9:01 ET AMIDA AVANT 10:19

Min'ha: 19:15 suivie de Arvit **LE SOIR OMER 46**

**ROCHE HODESH SIVAN**

## Lundi 25 au Jeudi 28 MAI 2020

Chahrit: CHEMA AVANT 9:01 ET AMIDA AVANT 10:19

Min'ha: 19:15 suivie de Arvit **LE SOIR OMER 47-48-49-50**

## Jeudi 28 MAI 2020 - 5 SIVAN 5780

**VEILLE DE SHAVOUOT - KRAYIA**

## Aphorisme de nos Sages

19. La foi simple et pure d'un Juif ou d'une Juive qui s'exprime dans leur récitation des Psaumes est le plus haut degré d'attachement à D.ieu. Cela suscite la miséricorde divine et procure le secours à celui ou celle qui récite ces saintes paroles dans un esprit d'unité avec D.ieu. (fr.chabad.org)

## PARACHA BAMIDBAR

### Le recensement



## Paracha Bamidbar - La Fête de Chavouôt

Le quatrième livre de la Torah est en fait le dernier. Il s'intitule les « Nombres » pour faire allusion au thème central de cette paracha qui traite du dénombrement du peuple à cette occasion, pendant ses pérégrinations dans le désert après la faute du veau d'or.

Le livre de Bamidbar commence par l'ordre divin de dénombrer la communauté d'Israël. Il s'agit de compter tous les hommes âgés de vingt ans et plus. Une tribu cependant n'est pas incluse : celle de Lévi. Plus tard, un second ordre divin viendra préciser que la tribu de Lévi sera l'objet d'un recensement différent et particulier.

Dans cette paracha les enfants d'Israël brandissent leurs bannières et prennent place autour du Michkan.

Bamidbar dont la valeur numérique est 248 évoque le nombre de mitsvoth positives ainsi que les 248 membres du corps humain.

## Naâssé Vénichmâ

La question qui subsiste cependant est pourquoi l'âge pour le recensement diffère entre les enfants d'Israël et la tribu de Lévi ?

Le Chem miChemouvel cite à ce sujet l'interprétation de son père, le Avné Nézer: «Au moment de la révélation au mont Sinaï, la communauté d'Israël a atteint un niveau spirituel si élevé qu'elle a exprimé son attachement à D-ieu par les célèbres paroles de : nous accomplirons avant de comprendre, " Naâssé Venichmâ".

Cela implique une soumission totale, intellectuelle et physique. Mais le peuple n'est pas resté longtemps à ce niveau, car quelques semaines plus tard eut lieu la faute du veau d'or.

D'après le Midrach, après cette faute, D-ieu s'adressa au peuple et lui dit: "Vous avez failli dans votre engagement du Naâssé (l'action), conservez au moins celui du Nichmâ, l'acceptation par la compréhension (Devarim Rabba Chapitre 3)".

## Rabbin Ronen Azriel Abitbol



Quel est le sens de ces paroles? Cela signifie que même si le corps n'est plus automatiquement porté à accomplir la volonté divine, l'intellect saisit cette volonté et peut ensuite le soumettre. C'est la raison pour laquelle l'âge de vingt ans a été fixé pour le recensement. Car c'est à partir de cet âge-là que l'on observe chez l'homme une maturité aboutie. L'intellect est alors en mesure de réellement diriger les actes.

Nous retrouvons dans la halakha cette même distinction: «C'est seulement après l'âge de vingt ans qu'un héritier peut vendre les biens immobiliers de son père: jusqu'alors, il n'est pas suffisamment mûr pour que cette vente soit bien réfléchie» (Gittin 65a).

La tribu de Lévi, quant à elle, a conservé son niveau, même après la faute du veau d'or, n'y ayant pas participé. Ce qui signifie donc, qu'ils n'ont pas perdu, contrairement aux autres tribus, le niveau extraordinaire de « Naâssé Vénichmâ ». Même leur corps les dirige vers l'accomplissement sans faille de la volonté divine. Dans leur cas, il suffisait donc d'attendre trente jours, moment où le corps est viable de façon certaine, pour pouvoir les dénombrer. Car le dénombrement exigé par D-ieu est celui de ceux qui peuvent former son armée spirituelle, de ceux qui sont attachés inconditionnellement à l'accomplissement de Sa volonté. (Rav Eliyahou Elkaim)

### La bouche qui parle

La fête de la sortie d'Egypte porte plusieurs noms. Le plus courant "Pessah" fait appel à la notion de parole: Pé--ssah, la "bouche qui parle". Le soir du Séder, nous n'accomplissons notre devoir que si nous disons les mots « Pessa'h, Matza, Maror ». L'expression de la parole est donc importante. Le message reçu par les enfants d'Israël doit être transmis à leurs descendants, au niveau de la parole en premier lieu. C'est pourquoi dans le Chemâ il est écrit: Tu enseigneras «ces paroles» à tes enfants, et tu en parleras, à la maison et en chemin, à ton coucher et à ton lever.

La période qui sépare Chavouôt de Pessa'h est appelée du nom de l'offrande que l'on devait "balancer" en la présentant devant l'Eternel. Or, cette mesure du balancement, se dit "Ômer Hatenuoupha". Les lettres n'étant pas vocalisées dans le Sefer Torah, on pourrait lire cette expression "Ha-tenou- pé" signifiant le « donner de la bouche » c'est à dire « donner de la

parole ». On retrouve cette « bouche » de Pé--ssah et l'obligation de s'exprimer pour transmettre le message divin.

### Aucune Mitsva Particulière

Chavouôt est la seconde des Trois Fêtes de Pèlerinage (Chaloch Régalim), les deux autres étant Pessa'h et Souccot. Contrairement aux deux autres fêtes qui comportent des Mitsvot spécifiques la Matsa, le Maror, etc. à Pessa'h; la Souccah, les quatre espèces, à Souccot, à Chavouôt il n'y a aucune Mitsva particulière, ni aucune cérémonie distincte. La raison en est qu'à Chavouôt nous avons reçu la Torah entière, et la Torah inclut les Mitsvot dans leur totalité.

### Zemane Matan Toraténou - Atséret 'Hag HaKatsir - Yom HaBikourime

La fête de Chavouôt, est célébrée les 6 et 7 Sivan, mais elle est indiquée dans la Torah seulement comme étant la fête qu'on célèbre à l'expiration de la période des sept semaines qui suivent le jour de l'offrande du Omer au Temple. Du point de vue de nos Sages, Chavouôt se présente comme la conclusion de Pessa'h, c'est pour cela d'ailleurs que cette fête est connue dans le Talmud sous le nom de Atséret, qui signifie « conclusion » ou « clôture ».

Dans nos prières et dans le Kiddouche, nous nous référons à Chavouôt comme : « **Zemane Matan Toraténou** » la Saison du Don de notre Torah. La Révélation sur le Mont Sinaï, quand Hachem nous donna la Torah, eut lieu le jour du Chabbat 6 Sivan, en l'an 2448 après la Création.

Plus tard quand les enfants d'Israël s'établissent dans la Terre Sainte et que le Temple fut érigé à Jérusalem, la fête de « Matane Torah » acquit encore plus d'importance comme Fête de la Moisson ('Hag HaKatsir) et comme Jour des Premiers Fruits (Yom HaBikourime), car c'était l'époque de la récolte du blé, et deux pains de farine de froment étaient portés en offrande au Beth Hamikdache en signe de gratitude envers Hachem pour l'abondante récolte.

### L'onction

Quand le prophète Chemouel s'est rendu compte que Saül était trop faible pour être roi d'Israël, il part à la recherche d'un autre candidat. Guidé par D-ieu, il arrive dans la ville de Beth Lé'hem (aujourd'hui Bethléem), et se rend chez un homme du nom de Yichai parmi les fils duquel sera trouvé le prochain roi. Yichai présente sept de ses fils, et Chemouel constate qu'ils sont tous des hommes hors du commun - physiquement, par leurs connaissances en Torah, par leur dévouement à D-ieu - mais pas suffisamment. La Bible raconte que Chemouel, qui admirait un des fils de Yichai, reçoit un message de D-ieu: «Ne regarde pas sa contenance et sa grande stature, car je l'ai rejeté. Car ce n'est pas comme le perçoit l'homme ; un homme voit ce qui est visible aux yeux mais D-ieu voit dans le coeur.» (I Chemouel 16, 7).

Aussi Chemouel demande-t-il: «N'as-tu pas d'autres fils? "Yichai, un peu crispé, répond: «Eh bien, il y a encore le "petit", mais il est au pâturage avec les moutons.» Le "petit" c'est David. Chemouel insiste pour que Yichai le fasse venir, et aussitôt qu'apparaît le petit David au teint vermeil, Chemouel sait que c'est lui qui a été élu. Bien qu'il ne soit pas très impressionnant au plan physique, il a ce qu'il faut pour devenir le dirigeant robuste dont Israël a besoin. Cela nous enseigne une leçon très importante sur la manière dont nous devons juger les gens. Nous vivons dans un monde superficiel. Nous sommes jugés à l'air que nous avons, d'où l'importance attribuée à la chirurgie esthétique et à une apparence éternellement jeune. Le judaïsme nous apprend que la vraie grandeur de l'individu ne se mesure pas à son apparence extérieure ; sa vraie grandeur est celle de l'âme.

Le prophète Chemouel prend un flacon d'huile et la verse sur la tête de David. C'est ce qu'on appelle une "onction", en hébreu macha'h, de la même racine que le mot Machia'h ("Messie").

Aussi étrange que cela puisse paraître, la date du jour où la Torah nous fut donnée n'est pas mentionnée dans le texte biblique. Pourtant, Chavouôth a pour but la célébration de cet événement important entre tous.

### Hilloula des Tsadikim - Le Roi David -

David était le deuxième roi d'Israël et le premier du règne de David. Il est né le 6 Sivan, jour de Chavouôth, environ en l'an 1040 avant l'ère vulgaire.

Il aurait dû rester au stade d'un avorton qui aurait dû vivre 3 heures de temps dans ce monde, et qui, malgré tout, a vécu

70 ans, contre toute attente, sur le compte des 70 ans de vie qui lui ont été offertes par Adam Harichon.

Il était le plus jeune des huit fils d'Yichai et de Natsevet bat Adiel, de Beth Lé'hèm. Il faisait paître le troupeau de son père. La descendance d'Yichai est notée à la fin de la Méguilat Ruth jusqu'à Perets fils de Yéhouda.

### - Le Baâl Chem Tov -

Fondateur de la 'Hassidout, le Baâl Chem Tov naquit le 18 Eloul 5458 (1698), à Okoup, en Podolie. Le prophète Eliyahou annonça sa naissance à ses parents, Rabbi Eliézer et la Rabbanit Sarah, alors qu'ils étaient déjà d'un âge avancé. Il perdit ses parents lorsqu'il avait cinq ans et fut tout d'abord élevé par les juifs d'Okoup. Encore enfant, il avait coutume de s'isoler, vivant dans les champs et dans les forêts, se consacrant à l'étude des manuscrits de la Kabbalah qui lui avaient été confiés, avec l'aide des Tsadikim cachés. A l'âge de quatorze ans, il entra dans la « Confrérie des Tsadikim cachés », alors dirigée par Rabbi Adam Baâl Chem de Ropchits.

Rabbi Israël étudia la Torah auprès du prophète Eliyahou et de son maître, A'hya HaChiloni. Il avait en effet l'âme du Machia'h ben Yossef. On sait en particulier que Eliyahou Hanavi se révéla à lui pour la première fois le 18 Eloul 5474 (1714). A'hya HaChiloni lui enseigna la Torah à partir de 5484 (1724), alors qu'il était âgé de vingt-six ans.

L'amour occupait une place importante dans son enseignement, amour de D-ieu, amour de la Torah, amour d'Israël. Il ne supportait pas que le peuple d'Israël fasse l'objet d'une quelconque accusation.

### Manger des produits laitiers

Il est d'usage à Chavouôth de manger des produits laitiers. Le Séfèr haTodaâ propose plusieurs raisons :

**1.)** Moché Rabbénou a été sauvé des eaux le 6 Sivan, et il a refusé d'être allaité par une non-Juive. C'est pour rappeler ce mérite que nous consommons des plats 'Halavi.

**2.)** Lors du don de la Torah au Mont Sinaï, le peuple juif reçut à ce moment-là les instructions relatives à l'abattage des animaux et à la préparation de la viande pour la consommation. Jusque-là, les Hébreux n'avaient pas reçu ces lois et donc toute leur viande ainsi que leurs ustensiles furent dès lors considérés comme « non cacher ». La seule autre possibilité qui s'offrit à eux fut donc de manger des laitages qui sont des aliments qui ne nécessitent aucune préparation préalable.

Une question se pose, toutefois: Pourquoi les Hébreux n'ont-ils pas tout simplement abattu de nouvelles bêtes,

**CE BULLETIN PEUT ÊTRE COMMANDITÉ EN TOUTE OCCASION PAR UNE OU PLUSIEURS PERSONNES EN EFFECTUANT UN DON MINIMALE DE 26\$  
VEUILLEZ CONTACTER LE BUREAU AU (514) 747-4530**